

**V Congreso Internacional de Humanismo y Pervivencia del Mundo Clásico.
Homenaje al profesor Juan Gil**

Alcañiz

18 al 22 de octubre de 2010

Las palabras romances contenidas en la *Tertia & ultima pars rhetoricae* de Juan Lorenzo Palmireno

José Ramón Carriazo Ruiz. (Instituto Historia de la Lengua-Cilengua y Universidad de La Rioja) jose-ramon.carriazo@unirioja.es

La *Tertia & ultima pars rhetoricae* (Valencia: Juan Mey, 1566. 148 p., 8º), de Juan Lorenzo Palmireno, contiene un nutrido grupo de voces romances, sobre todo castellanas y valencianas aunque no exclusivamente, que dan cuenta de los conocimientos lingüísticos del autor alcañizano. Por un lado, la forma de muchas de esas palabras muestra la particular concepción de la ortografía romance de Palmireno, presidida por un fuerte componente etimológico. Por otro, la variedad de los campos semánticos presentes evidencian la amplia gama de intereses del humanista aragonés. La alternancia de castellano y valenciano, por último, refleja una peculiar situación de contacto lingüístico de gran interés para el conocimiento sociolingüístico del Quinientos valenciano. En esta comunicación queremos repasar esas tres facetas (ortografía, campos semánticos y alternancia de códigos castellano valenciano) en el vulgar de la tercera parte de la retórica y mostrar una propuesta de base de datos para sistematizar esta porción del léxico de Juan Lorenzo Palmireno.